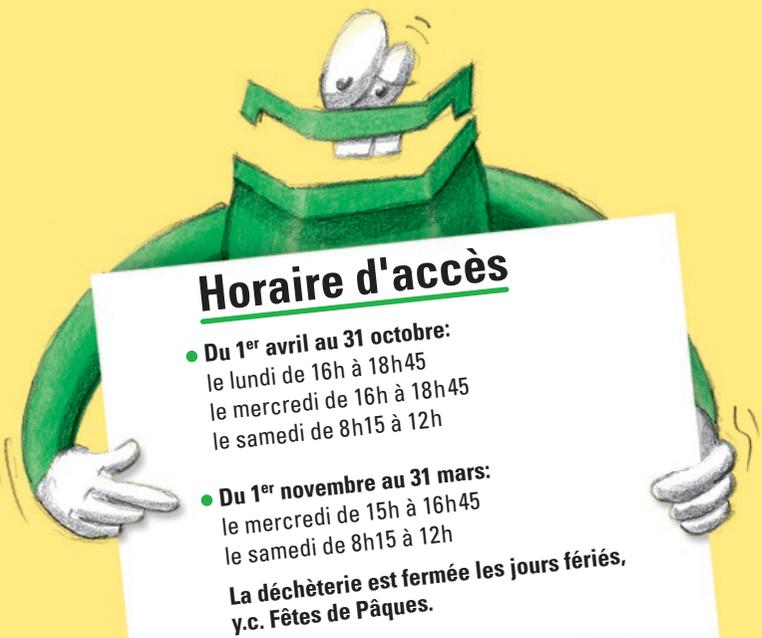




- Accès par la rue des Jordils.
- Utilisation réservée aux particuliers.
- Les entreprises ne sont pas autorisées à utiliser la déchèterie. Elles doivent impérativement s'adresser à un centre de tri agréé par l'Etat de Vaud.**
- Le règlement communal sur la collecte, le traitement et l'élimination des déchets est à votre disposition auprès du Secrétariat municipal.

Consignes générales

- Les visiteurs déchargent eux-mêmes leurs déchets aux endroits prévus.
- Evitez d'apporter à la déchèterie les déchets et appareils que vous pouvez rendre aux distributeurs (*commerçants et revendeurs*).



Horaire d'accès

- Du 1^{er} avril au 31 octobre:**
le lundi de 16h à 18h45
le mercredi de 16h à 18h45
le samedi de 8h15 à 12h
 - Du 1^{er} novembre au 31 mars:**
le mercredi de 15h à 16h45
le samedi de 8h15 à 12h
- La déchèterie est fermée les jours fériés, y.c. Fêtes de Pâques.**

RECYCLO

info-tri 2017



Conception et réalisation © Equateur.ch



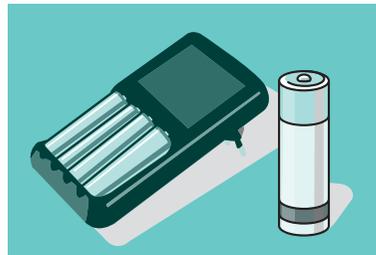
11 astuces pour réduire mes déchets



Pour faire mes courses, j'utilise mon sac ou mon cabas



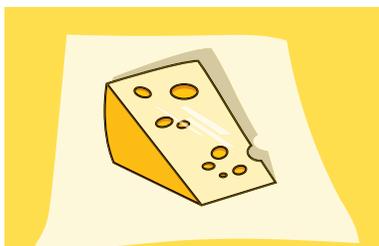
Je fais mes courses avec ma liste préparée



J'opte pour des piles rechargeables



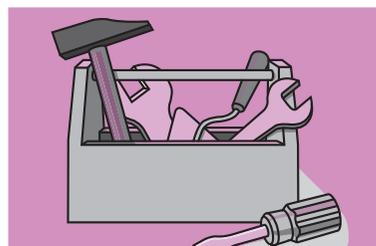
Je donne, j'échange ou je vends au lieu de jeter



J'achète à la coupe ou en vrac (sans emballage)



J'accomode les restes de repas



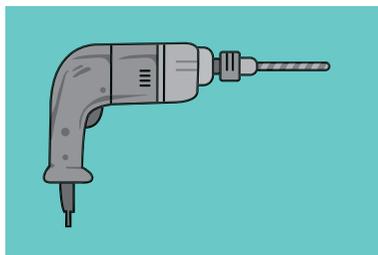
Je répare ou je fais réparer



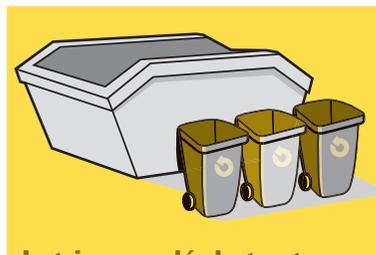
Pour les repas en plein air, je choisis de la vaisselle réutilisable



J'utilise des recharges



J'emprunte ou je loue les objets dont j'ai peu l'utilité



Je trie mes déchets et les rapporte en priorité dans les magasins ou à la déchèterie

Chacun d'entre nous peut faire quelque chose pour réduire le volume de ses déchets

Le meilleur déchet est celui que l'on ne produit pas

Pour toute information ou suggestion:
Secrétariat municipal: 021 694 33 55
Voirie de Saint-Sulpice: 079 210 88 32
Transvoirie SA Vaud: 021 811 17 17



**Grâce à vous, le tri progresse
Merci à tous!**

En participant activement,
vous réduisez les coûts d'élimination
et vous contribuez à la protection
de notre environnement.

Les bonnes adresses:

- **Secrétariat municipal**
pour tout renseignement complémentaire 021 694 33 55
info@st-sulpice.ch – www.st-sulpice.ch
- **Voirie de Saint-Sulpice** 079 210 88 32
- **Transvoirie SA Vaud** 021 811 17 17

Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils

Points de collectes

Emplacement des
conteneurs à huile

 Emplacement des
conteneurs à PET



Français

Info-déchets

Merci de conserver ce calendrier!
Il vous rendra service toute l'année, tout en vous informant sur la gestion des déchets et la meilleure manière de les éliminer, dans le respect de notre environnement.
Nous vous remercions de votre collaboration active!
Si besoin: le contact info-déchets 079 210 88 32

Deutsch

Abfall-Info

Bitte bewahren Sie diesen Kalender gut auf!
Er wird Ihnen das ganze Jahr hilfreich sein, und informiert über die beste Abfall - Verwertung und - Entsorgung, ganz im Respekt unserer Umwelt.
Wir danken Ihnen für die aktive Mitarbeit!
Kontakt "Abfall-Info" 079 210 88 32

Italiano

Informativa rifiuti

Utile tutto l'anno, questo calendario richiama la vostra attenzione su come gestire e smaltire al meglio i vostri rifiuti nel pieno rispetto dell' ambiente.
Si prega quindi di conservarlo con cura.
Vi ringraziamo per la vostra collaborazione.
Per ulteriori informazioni, se necessario, chiamare il numero 079 210 88 32

English

Waste info

Please keep this calendar!
It will be usefull all year long, while informing you about the management of the waste and the best way of eliminating them, in the respect of our environment.
We thank you for your active collaboration!
If needed: the info contact waste 079 210 88 32

Español

Información sobre basuras

Gracias por conservar este calendario, le hará servicio todo el año, informándoles sobre la gestión de basuras y la mejor forma de respetar nuestro medio ambiente.
Gracias por vuestra colaboración.
Si desean más información llamar al 079 210 88 32



Genre de déchets

Où et comment?

PORTE A PORTE



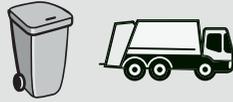
Incinérables ménagers:

Lundi - Jeudi
www.tridel.ch



Papier - carton:

Chaque mois 3^{ème} mercredi



Verre:

Chaque mois 1^{er} mercredi



Végétaux et aliments:

Été 1x par semaine, du 1^{er} avril au 31 octobre
Hiver 1x toutes les deux semaines, du 1^{er} novembre à fin mars

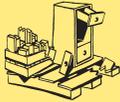


Déchets volumineux ménagers:

• Service de collecte payant sur appel:
079 210 88 32

Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils



Bois:



Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils

DECHETERIE



Ferraille et fer blanc:

www.ferrorecycling.ch



Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils



Aluminium:

www.igora.ch



Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils



Huiles:

Po:nts de collectes

Aux 4 emplacements prévus sur le plan



Déchets spéciaux ménagers (DSM):

Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils

Genre de déchets

Où et comment?

DECHETERIE



Habits:

www.texaid.ch



Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils



Déchets pierreux:

Exceptionnellement, de petites quantités (max 150 litres) sont acceptées à la déchèterie

Déchèterie Communale

Accès par la rue des Jordils

COMMERCES



Bouteilles de boissons PET:

www.petrecycling.ch



Po:nts de collectes

Aux 6 emplacements prévus sur le plan



Bouteilles de lait en PE:



Appareils électriques et électroniques:

www.sens.ch
www.swicorecycling.ch



Toner et cartouches d'encre:



Pneus:



Capsules de café en aluminium:

www.igora.ch



Piles électriques et accumulateurs:

www.inobat.ch



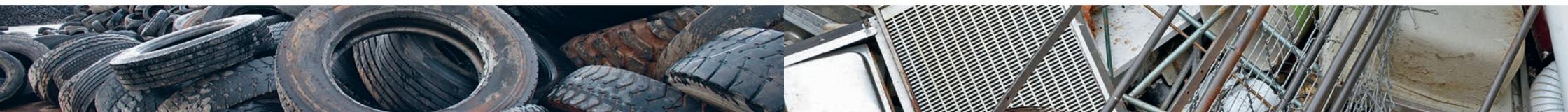
Porte à porte

Déchèterie Po:nts de collectes

Voir plan au recto



Commerces



Le bon tri des compostables



**Un bon tri
garantit une bonne
valorisation des
déchets**



**Les sacs plastique,
issus du pétrole,
polluent le compost**



Utilisez uniquement des sacs compostables

Comment reconnaître le bon sac?



- Par ces logos:
- Par un quadrillage sur toute la surface du sac

*Ces sacs compostables
sont disponibles dans toutes
les grandes surfaces*



Commune de Saint-Sulpice - Tableau du ramassage des déchets 2017



 **Ordures ménagères**
Tous les lundis et jeudis

 En remplacement des jours fériés, les ramassages se feront les **mardis 3 janvier, 18 avril, 6 juin, 19 septembre et 26 décembre**, ainsi que le **vendredi 26 mai**

 **Déchets verts**
Tous les jeudis, d'avril à octobre
un jeudi sur deux, de novembre à mars (voir détail ci-dessous) en remplacement du jeudi de l'Ascension, le ramassage se fera le **vendredi 26 mai**

 **Ramassages des sapins de Noël**
(par le service communal de voirie)
les jeudis 5 et 19 janvier

 **Papier et cartons**

 **Verre**

	Janvier	Février	Mars	Avril	Mai	Juin	Juillet	Août	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre
Lundi					1							
Mardi					2							
Mercredi		1	1		3						1	
Jeudi		2 	2 		4  	1  					2  	
Vendredi		3	3		5	2			1		3	1
Samedi		4	4	1	6	3	1	5	2		4	2
Dimanche	1 Nouvel An	5	5	2	7	4 Pentecôte	2	6	3	1	5	3
Lundi	2	6 	6 	3 	8 	5 Lu. Pentecôte	3 	7 	4 	2 	6 	4 
Mardi	3 	7	7	4	9	6 	4	8	5	3	7	5
Mercredi	4 	8 	8 	5 	10 	7 	5 	9	6 	4 	8 	6 
Jeudi	5  	9  	9  	6  	11  	8  	6  	10  	7	5	9	7
Vendredi	6	10	10	7	12	9	7	11	8	6	10	8
Samedi	7	11	11	8	13	10	8	12	9	7	11	9
Dimanche	8	12	12	9	14	11	9	13	10	8	12	10
Lundi	9 	13 	13 	10 	15 	12 	10 	14 	11 	9 	13 	11 
Mardi	10	14	14	11	16	13	11	15	12	10	14	12
Mercredi	11	15 	15 	12	17 	14	12	16 	13	11	15 	13
Jeudi	12  	16  	16  	13  	18  	15  	13  	17  	14	12	16	14
Vendredi	13	17	17	14 Ve. Saint	19	16	14	18	15	13	17	15
Samedi	14	18	18	15	20	17	15	19	16	14	18	16
Dimanche	15	19	19	16 Pâques	21	18	16	20	17 Jeûne	15	19	17
Lundi	16 	20 	20 	17 Lu. Pâques	22 	19 	17 	21 	18 Lu. Jeûne	16 	20 	18 
Mardi	17	21	21	18 	23	20	18	22	19 	17	21	19
Mercredi	18 	22	22	19 	24	21 	19 	23	20 	18 	22 	20 
Jeudi	19  	23  	23  	20  	25 Je. Ascension	22  	20  	24  	21  	19	23	21
Vendredi	20	24	24	21	26  	23	21	25	22	20	24	22
Samedi	21	25	25	22	27	24	22	26	23	21	25	23
Dimanche	22	26	26 Heure d'été	23	28	25	23	27	24	22	26	24
Lundi	23 	27 	27 	24 	29 	26 	24 	28 	25 	23 	27 	25 Noël
Mardi	24	28	28	25	30	27	25	29	26	24	28	26 
Mercredi	25		29	26	31	28	26	30	27	25	29	27
Jeudi	26  		30  	27  		29  	27  	31  	28  	26  	30	28
Vendredi	27		31	28		30	28		29	27		29
Samedi	28			29			29		30	28		30
Dimanche	29			30			30			29 Heure d'hiver		31
Lundi	30 						31 			30 		
Mardi	31									31		

Informa o - lixo

Por favor queira conservar este calend rio!
Vai servir-lhe de guia durante todo o ano.
Cont m informa o sobre a gest o do lixo e a
melhor forma de o eliminar, respeitando o meio
ambiente.
Agradecemos a sua colabora o ativa!
Para informa o, ligue: 079 210 88 32

C p Bilgileri

L tfen bu takvimi saklayiniz!
Sizlere b t n bir yil boyunca yardımcı olacaktır, aynı
zamanda c pleri saklayıp, en iyi sekilde atmanizi
s glayacaktır, ve b t n bunlar dogaya saygi i inde.
Sizlere katilimlarinizdan dolayi tesekk r ediyoruz.
Sorulariniz i in: 079 210 88 32

Informacije o otpadu

Molimo vas da sa uvate ovaj kalendar! Bit  e vam
koristan cijelu godinu, koji  e vam pru iti podobne
informacije o najboljim mogućnostima da bi ste
uklonili odpatke za kvalitetnu zaštitu naše okoline.
Zahvaljujemo se na vašoj dragovoljnoj suradnji!
Za eventualne potrebe nazovite: 079 210 88 32

Informata p r mbeturinat

Ju lutemi ta ruani k t  kalendar! Do t  jet  i
dobish m p r t r  vitin, sepse do t'ju ofroj 
informata t  holl sishme p r m nyr n e largimit t 
mbeturinave, q  t  kemi n  mbrojtje cil sore
t  ambientit ku jetojm .
Ju falenderojm  p r bashk punimin tuaj!
P r nevojat eventuale th rrisni: 079 210 88 32

 zhi v   o ru k n  h riya t kaval 

 v  na ka   yaya kavan        k n n n k n!
v n d m m zuvatham  tahn  y n             k 
k n n n am,  zhi v   o ru k n n  na m v n m
k               k   t v k   v v n    n t 
m   yil              l k v n  m   yil 
 k   v t   h riya t kaval k n n    n k n k k 
 t  t k  n t .   n k n t  m n    v m n 
 t t m      k   m t  n   k n n t  t  r v t t k 
k n n k n     m.!

  v n        n :  zhi v   o ru k n  k v l 
m y t  t     k k  079 210 88 32

